## 參與國際文化交流活動報告書

請 貴單位/台端在執行補助案時,收集該活動或計畫(如下列)之相關資料, 於核銷時連同成果報告書一併附上。

- 一、活動或藝術節基本資料: (將公開上網資料)
  - 1.活動或藝術節名稱(中文):2012 澳門城市藝穗節

(英文): 2012Macau Fringe Fesatival

2. 主辦單位(中文):民政總署

(英文): Instituto para os Assuntos Civicos e Municipais

- 3. 活動或藝術節時間(年、月、日): 2012年11月10日-25日
- 4. 活動或藝術節地點: 澳門各地
- 5. 活動簡介(或藝術節起源及現況)(約400字):

澳門藝穗節,有別於由文化局主辦、邀請國外知名藝團來澳門表演的澳門藝術節,傾向培植本地藝團對外公演。從1999年前澳門市政廳(現澳門民政總署)主辦首屆「澳門藝穗1999」,已有十四年歷史;與澳門藝術節(二十四年歷史)、澳門國際音樂節並列為澳門三大藝術節慶之一。

澳門藝穗節舉行以來,以全城即劇場的概念執行,並且不斷嘗視與民眾的互 動與接觸,演出場所十分獨特,成為亞洲特色藝穗節之一。

6. 節目、藝術家或團體的遴選方式:

本屆澳門藝穗節由四位策展人依據不同主題分別邀請國際節目,當地節目則是以公開申請的方式進行。

7. 本屆及歷年來參與之台灣藝術家或團體名單:

再現劇團、再拒劇團、禾劇團、梗劇場、姚尚德、藍貝芝等。

8. 主辦單位聯絡方式:

聯絡人: 莫兆忠 (策展人)

電話:(853) 28351572

傳真:

網址:http://www.iacm.gov.mo/

9. 其他相關訊息:

二、主辦單位對膳宿及交通的安排方式(請勾選後,簡單敘述):
1. 食的部份 A. 非常滿意 B. 尚可 C. 不滿意 D. 無安排
<b>請簡要</b> 說明:
2. 住的部份 A. 非常滿意 B. 尚可 C. 不滿意 D. 無安排
<b>請簡要</b> 說明:
3. 當地交通安排 A. 非常滿意 B. 尚可 C. 不滿意 D. 無安排
<b>請簡要</b> 說明:
三、主辦單位負擔條件為何? (請勾選後,詳細說明)
■ 1. 演出費Mop_50,000
□ 2. 運費
■ 3. 交通費 _ 機場接送
□ 4. 日計生活費
□ 5. 文宣廣告費
□ 6. 保險費
■ 7. 住宿費
□ 8. 安排當地拜訪或參觀行程
□ 9. 安排與計畫有關之活動(包括成果發表)
□ 10. 其他
四、活動場地相關資料: (將公開上網資料)

1. 場地名稱: 曉角實驗室

2. 活動場地簡介(檢附場地室內外照片,或演出場地、舞台、劇場/音樂廳內外 及觀眾席等之照片):1999年成立,由曉角話劇社所經營。





## 3. 活動照片 (視覺藝術類另檢附每件創作或展出作品照片、圖說 4 張):





接受澳門電視台訪問二

接受電台訪問照片



20121122 彩排劇照



20121122 彩排劇照

4. 參觀或參與人數/觀眾席座位數: 總觀賞人次為 92 人 (兩場)/總座位單場 60 席、兩場共 120 席

## 五、請附下列相關附件:

- 1. 主辦單位簡介
- 2. 宣傳單/邀請卡/節目單
- 3. 當地媒體相關報導剪報